Uỷ BAN NHÂN DÂN TINH LANG SON

Số: 1352/GP-UBND

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Lang Son, ngày 22 tháng 7 năm 2009

GIẨY PHÉP THĂM DÒ KHOÁNG SẨN Mỏ đá vôi Hồng Phong, xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn.

UỶ BAN NHÂN DÂN TỈNH LẠNG SƠN

Căn cứ Luật Tổ chức HĐND và UBND ngày 26/11/2003;

Căn cứ Luật Khoáng sản ngày 20/3/1996 và Luật sửa đổi, bổ sung một số

điều của Luật Khoáng sản ngày 14/6/2005;

Căn cứ Nghị định số 160/2005/NĐ-CP ngày 27/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Khoáng sản và Luật sửa đổi, bổ

sung một số điều của Luật Khoáng sản;

Căn cứ Thông tư số 01/2006/TT-BTNMT ngày 23/01/2006 của Bộ Tài nguyên và Môi trường hướng dẫn thực hiện một số nội dung của Nghị định số 160/2005/NĐ-CP ngày 27/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Khoáng sản và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sån;

Xét hồ sơ và đơn xin cấp giấy phép thăm dò khoáng sản đá vôi số 96/ĐX-HP ngày 26/05/2009; Báo cáo số 117/BC-HP ngày 08/7/2009 của Công ty TNHH

Hồng Phong;

Theo đề nghị của Sở Tài nguyên và Môi trường tại Tờ trình số 228/TTr-TNMT ngày 17 tháng 7 năm 2009,

QUYÉT ĐỊNH:

Điều 1. Cho phép Công ty TNHH Hồng Phong được phép thăm dò khoáng sản đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường tại mỏ đá vôi Hồng Phong, xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn với các nội dung sau:

- Diện tích khu vực thăm dò: 55,2 ha bao gồm hai khu trong đó:

- + Khu 1 có diện tích 23,5 ha được giới hạn bởi các điểm khép góc 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 có toạ độ xác định trên bản đồ kèm theo.
- + Khu 2 có diện tích 31,7 ha được giới hạn bởi các điểm khép góc 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 có toạ độ xác định trên bản đồ kèm theo.

- Loại khoáng sản thăm dò: Đá vối làm vật liệu xây dựng thông thường.

- Phương pháp và khối lượng thăm dò: Theo đề án thăm dò do Công ty Cổ phần tư vấn mỏ lập.

- Chi phí thăm dò: bằng nguồn vốn của Công ty (đơn giá áp dụng theo các

quy định hiện hành của Nhà nước).

- Thời gian thăm dò: 06 tháng (từ tháng 7/2009 đến tháng 01/2010).

- Lệ phí giấy phép thăm dò: 2.000.000 đồng nộp tại Sở Tài nguyên và Môi trường Lạng Sơn.

Điều 2. Công ty TNHH Hồng Phong có trách nhiệm:

1. Thực hiện thăm dò theo đề án đã được UBND tỉnh chấp thuận và theo các quy định khác của pháp luật liên quan.

2. Thực hiện đúng chế độ báo cáo định kỳ kết quả thăm dò theo quy định

hiện hành.

3. Trình thẩm định, xét duyệt báo cáo kết quả thăm dò tại UBND tỉnh và nộp

báo cáo theo quy định của pháp luật về khoáng sản.

Điều 3. Mọi hoạt động thăm dò khoáng sản theo giấy phép này chỉ được phép tiến hành sau khi Công ty TNHH Hồng Phong đã thông báo chương trình hoạt động thăm dò tại các cơ quan chức năng của Nhà nước theo quy định của Pháp luật.

Điều 4. Công ty TNHH Hồng Phong, Giám đốc Sở Tài nguyên và Môi trường, Chủ tịch UBND huyện Cao Lộc, Chủ tịch UBND xã Hồng Phong, Chủ tịch UBND xã Phú Xá và các cơ quan có liên quan chịu trách nhiệm thi hành

Quyết định này./.

Nơi nhận: 13

Như Điều 4;CT, PCT Nguyễn Văn Bình;

- Cuc ĐC&KS Việt Nam;

- Sở Công Thương;

- CVP, DN, TH;

- Luru: VT, (OH).

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN KT. CHỦ TỊCH PHỐ CHỦ TỊCH

Nguyễn Văn Bình

Giấy phép thăm dò khoáng sản này đã được đăng ký Nhà nước tại Sở Tài nguyên và Môi trường Lạng Sơn.
Số đăng ký: ĐK/TD.

Lạng Sơn, ngày 23 tháng 7 năm 2009

SỞ TÀI NGUYÊN VÀ MÔI TRƯỜNG LẠNG SƠN KT. GIÁM ĐỐC PHÓ GIÁM ĐỐC

Công Khánh

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BIÊN BẢN KIỂM TRA THỰC ĐỊA

Khu vực xin thăm dò, khai thác đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường mỏ đá vôi Hồng Phong, Giang Son 1 thuộc khu vực xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn.

Thực hiện quy trình về thẩm định hồ sơ xin cấp phép hoạt động khoáng sản, ngày 30 tháng 06 năm 2009, Sở Tài nguyên và Môi trường đã chủ trì, phối hợp với các Sở, ngành và UBND huyện Cao Lộc, UBND xã Hồng Phong, xã Phú Xá kiểm tra thực địa về các vấn để có liên quan khu vực xin thăm dò, khai thác đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường tại các mỏ đá vôi Hồng Phong và Giang Sơn 1 thuộc khu vực xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn.

- I. Tham gia kiểm tra thực địa gồm:
- 1. Đại diện Sở Tài nguyên và Môi trường Lạng Sơn:
- Ông: Phạm Anh Dũng
- Phụ trách phòng TNKS Địa chất.
- Ông: Đinh Hoàng Nguyên
- CV phòng TNKS-ĐC.
- 2. Đại diện Sở Công Thương Lạng Sơn:
- Bà: Bế Kim Luyến
- TP.Phòng Kỹ thuật.
- 3. Đại diện Bảo tàng tổng hợp SVHTT-DL:
- Ông: Bế Cao Chuyển
- CB. Bảo tàng tổng hợp tỉnh Lạng Sơn.
- 4. Đại diện Bộ chỉ huy quân sự tỉnh:
- Ông: Nguyễn Văn Sơn
- Phó ban tác huấn.
- 5. Đại diện UBND huyện Cao Lộc:
- Ông: Ma Văn Ái
- Phó chủ tịch UBND huyện.
- Ông: Cam Ngọc Tuấn
- CB.Phòng TN&MT.
- 6. Đại diện UBND xã Hồng Phong, huyện Cao Lộc.
- Ông: Hoàng Văn Vựng
- Chủ tịch UBND xã.
- 7. Đại diện UBND xã Phú Xá, huyện Cao Lộc.
- Bà: Liễu Thị Xuân
- CB. Địa chính xã.
- 8. Đại diện Công ty TNHH Hồng Phong:
- Ông: Trần Văn Dũng
- -GĐ. Công ty

8. Đại diện Công ty Cổ phần sản xuất thương mại dịch vụ Giang Sơn:

- Ông: Trần Trọng Khôi

- Chủ tịch HĐQT Công ty.

II. Kết quả kiểm tra như sau:

- Khu vực của Công ty TNHH Hồng Phong (mỏ đá vôi Hồng Phong), Công ty Cổ phần Sản xuất thương mại dịch vụ Giang Sơn (mỏ đá vôi Giang Sơn 1) để nghị cấp phép thăm dò, khai thác khoáng sản đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường thuộc địa phận khu vực xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện Cao

Lộc, tỉnh Lạng Sơn.

- Đoàn kiểm tra đã nhận dạng địa hình khu vực, xác định tọa độ một số điểm đặc trưng bằng máy định vị vệ tinh GARMIN GPS cho thấy địa hình khu vực xin thăm dò, khai thác phù hợp với địa hình trên bản đồ khu vực thăm dò, khai thác tỷ lệ 1/10.000 trong hồ sơ (hệ VN-2000, hệ UTM) và phù hợp với bản đồ tỷ lệ 1/50.000 hệ UTM đang lưu giữ tại Sở Tài nguyên và Môi trường Lạng Son.

2. Loại khoáng sản xin thăm dò, khai thác: Đá vôi làm vật liệu xây

dựng thông thường

3. Các vấn đề liên quan đến khu vực xin cấp phép:

- Mỏ không nằm trong khu vực bảo về di sản văn hoá, danh lam thắng cảnh và không có dấu hiệu di chỉ khảo cổ học, trong khu vực mỏ không có các điểm tôn giáo tín ngưỡng cần được bảo vệ.

- Các điểm mỏ nằm xa khu dân cư, không có các công trình giao thông, đường điện đi qua và phù hợp với quy hoạch phát triển công nghiệp của tỉnh,

thuộc thẩm quyền cấp phép của UBND tỉnh.

- Không nằm trong đất quốc phòng và khu vực phòng thủ quốc phòng riêng khu vực II của Công ty TNHH Hồng Phong Bộ chỉ huy quân sự tỉnh sẽ xem xét thêm và có văn bản thoả thuận trả lời sau.

- Các điểm mỏ không nằm trong quy hoạch ba loại rừng đã được UBND

tỉnh phê duyệt.

4. Các vấn đề liên quan khác nếu được cấp phép:

- Trong quá trình thăm dò, khai thác nếu có dấu hiệu, phát hiện mới về hang động, di chỉ khảo cổ, di vật, cổ vật và loại khoáng sản khác phải dừng ngay mọi hoạt động khai thác để bảo vệ và báo cho cơ quan quản lý nhà nước có thẩm auyền.

- Tiến hành thăm dò, khai thác phải nghiêm túc tuân thủ theo đề án, thiết

kế mỏ đã được phê duyệt.

- Phối hợp với chính quyền địa phương làm tốt công tác giải phóng mặt

bằng, tạo điều kiện thu hút lao động địa phương.

- Trong quá trình lập dự án đầu tư, hoạt động thăm dò, khai thác phải có phương án bảo vệ, không làm ảnh hưởng đến hệ thống kênh mương nội đồng đi qua gần phía Nam của khu mỏ.

III. Kết luận:

1. Địa điểm các mỏ có đủ các điều kiện cho phép thăm dò, khai thác khoáng sản đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường.

Cuộc họp thống nhất đề nghị UBND tỉnh xem xét cấp giấy phép thăm dò,

khai thác cho Công ty Cổ phần Sản xuất thương mại dịch vụ Giang Sơn.

2. Khi có văn bản thoả thuận, được sự đồng ý của Bộ chỉ huy quân sự tỉnh Sở Tài nguyên và Môi trường sẽ trình UBND tỉnh xem xét cấp giấy phép thăm dò, khai thác cho Công ty TNHH Hồng Phong.

Biên bản được lập tại UBND xã Hồng Phong huyện Cao Lộc, hoàn thành vào hồi 11 h00 giờ cùng ngày và đã được các thành viên trong đoàn kiểm tra nhất trí thông qua. Biên bản này được sao lục gửi các bên liên quan./.

Đại diên Sở Tài nguyên và Môi trường:

Đại diễn Sở Công Thương:

Đại diễn Bảo tàng tổng hợp - SVTT-DL:

Đại diện Bộ chỉ huy quân sự tỉnh:

Đại diện UBND huyện Cao Lộc:

Đại diễn UBND xã Hồng Phong:

Đại diện UBND xã Phú Xá:

Đại diện đơn vi xin thăm dò, khai thác:

Công ty TNHH Hồng Phong:

Công ty Cổ phần SXTMDV Giang Sơn:

SỞ TÀI NGUYÊN VÀ MÔI TRƯỜNG

Số: 75 /TNMT-SL

Nơi nhân:

- Sở Công Thương;

- Bảo tàng Tổng hợp -SVHTT-DL;
- Bộ chỉ huy quân sự tỉnh;
- Ban chỉ huy quân sự huyện Cao Lộc;
- UBND huyện Cao Lộc;
- Phòng Tài nguyên và Môi trường huyện Cao Lộc;
- UBND xã Hồng Phong, xã Phú Xá, huyện Cao Lộc;
- Công ty TNHH Hồng Phong;
- Công ty CPSXTMDV Giang Son;
- Luu: VT, TNKS&ĐC.

(đã ký) Phạm Anh Dũng

(đã ký) Bế Kim Luyến

(đã ký) Bế Cao Chuyển

(đã ký) Nguyễn Văn Sơn

(đã ký) Ma Văn Ái

(đã ký) Hoàng Văn Vựng

(đã ký) Liễu Thị Xuân

(đã ký) Trần Văn Dũng (đã ký) Trần Trọng Khôi

SAO LUC

Lang Son, ngày 🕽 tháng 7 năm 2009

TL. GIÁM ĐỐC

CHÁNH VĂN PHÒNG

Phùng Xuân Phú

UBND TỈNH LẠNG SƠN S**Ỏ TÀI NGUYÊN VÀ MÔI TRƯỜNG**

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 228 / TTr -TNMT

Lang Son, ngày 17 tháng 7 năm 2009

TÒ TRÌNH

V/v cấp giấy phép thăm dò khoáng sản đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường mỏ đá vôi Hồng Phong, xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn cho Công ty TNHH Hồng Phong.

Kính gửi: Uỷ ban nhân dân tỉnh Lạng Sơn.

Căn cứ Luật khoáng sản và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sản;

Căn cứ Nghị định số: 160/2005/NĐ-CP ngày 27/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Khoáng sắn và Luật sửa đổi, bổ

sung một số điều của Luật Khoáng sản;

Căn cứ Thông tư số: 01/2006/TT-BTNMT ngày 23/01/2006 của Bộ Tài nguyên và Môi trường hướng dẫn thực hiện một số nội dung của Nghị định số: 160/2005/NĐ-CP ngày 27/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Khoáng sản và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sản;

Xét hồ sơ và đơn xin cấp giấy phép thăm dò khoáng sản đá vôi số 96/ĐX-HP ngày 26/05/2009, Báo cáo số 117/BC-HP ngày 08/7/2009 của Công ty

TNHH Hồng Phong,

Sở Tài nguyên và Môi trường trình UBND tỉnh như sau:

Mỏ đá vôi Hồng Phong được UBND tỉnh Lạng Sơn cấp Giấy phép thăm dò khoáng sản làm vật liệu xây dựng thông thường số 35/GP-UBND ngày 09/01/2008, Quyết định phê duyệt trữ lượng khoáng sản mỏ đá Hồng Phong số 750/QĐ-UBND ngày 22/4/2008 nhưng do trữ lượng trong khu vực thăm dò đạt được không đảm bảo cho hiệu quả kinh tế, quy mô đầu tư của dự án cũng như định hướng chiến lược phát triển của Công ty, Để có các tài liệu địa chất khoáng sản và xác định lại trữ lượng khoáng sản trên khu vực mở rộng của mỏ đá Hồng Phong phục vụ cho việc lập dự án đầu tư khai thác, chế biến đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường mỏ đá vôi Hồng Phong tại xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn. Công ty TNHH Hồng Phong đã có đơn và hồ sơ xin thăm dò khoáng-sản đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường tại mỏ đá vôi Hồng Phong, ngày 29 tháng 05 năm 2009 Sở Tài nguyên và Môi trường đã tiếp nhận, thẩm định hồ sơ xin thăm dò của Công ty TNHH Hồng Phong, kết quả thẩm đinh như sau:

- Đề án thăm dò mỏ đá vôi Hồng Phong của Công ty TNHH Hồng Phong

được đơn vị tư vấn là Công ty Cổ phần tư vấn mỏ lập.

- Kết cấu của Đề án phù hợp với hướng dẫn tại Thông tư số: 01/2006/TT-BTNMT ngày 23/01/2006 của Bộ Tài nguyên và Môi trường.

- Nội dung của Đề án, các giải pháp tổ chức thi công thăm dò và mục tiêu thăm dò phù hợp với yêu cầu của một Đề án thăm dò mỏ khoáng sản đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường, phû hợp với điều kiện thực tế khu vực.

Địa điểm khu vực xin thăm dò đã được Sở Tài nguyên và Môi trường,
 các Sở, ngành và UBND huyện Cao Lộc, UBND các xã Hồng Phong, Phú Xá

tiến hành kiểm tra thực địa, kết quả như sau:

+ Khu vực thặm dò thuộc địa phận xã Hồng Phong và xã Phú Xá huyện Cao Lộc, với diện tích là 55,2 ha bao gồm hai khu vực trong đó khu vực 1 có diện tích 23,5 ha, khu vực 2 có diện tích 31,7 ha, nằm xa khu dân cư tập trung, cách đường liên xã 100 m về phía Đông Bắc, cách đường 1B khoảng 100 m về phía Tây Bắc và không nằm trong khu vực quy hoạch ba loại rừng.

+ Mỏ không nằm trong khu vực đất quốc phòng, khu vực phòng thủ quốc phòng của huyện, xã và được sự đồng ý bằng văn bản của Bộ chỉ huy quân sự

tỉnh tại Công văn số 921/BCH-TaH ngày 01/7/2009.

- Điểm mỏ không nằm trong khu vực bảo vệ di sản văn hóa, danh lam thắng cảnh, tôn giáo tín ngưỡng. (có biên bản kiểm tra thực địa kèm theo).

Hồ sơ xin thăm dò khoáng sản của Công ty TNHH Hồng Phong lập đầy

đủ theo quy định của pháp luật.

Với kết quả thẩm định trên, Sở Tài nguyên và Môi trường trình UBND tỉnh xem xét và cấp giấy phép thăm dò khoáng sản đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường mỏ đá vôi Hồng Phong cho Công ty TNHH Hồng Phong với các nội dung sau:

- Địa điểm: Mỏ đá vôi Hồng Phong, xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện

Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn.

- Diện tích khu vực thăm dò: 55,2 ha bao gồm hai khu trong đó:

- + Khu 1 có diện tích 23,5 ha được giới hạn bởi các điểm khép góc 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 có toạ độ xác định trên bản đồ kèm theo.
- + Khu 2 có diện tích 31,7 ha được giới hạn bởi các điểm khép góc 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 có toạ độ xác định trên bản đồ kèm theo.
 - Loại khoáng sản thăm dò: Đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường

- Thời hạn thăm dò: 06 tháng (từ tháng 7/2009 đến tháng 1/2010).

- Chi phí thăm dò: Bằng nguồn vốn của Công ty (đơn giá áp dụng theo các quy định hiện hành của Nhà nước).

- Phương pháp và khối lượng thăm dò: Theo đề án thăm dò do Công ty

Cổ phần tư vấn mỏ lập.

Kính trình UBND tỉnh xem xét quyết định./.

Nơi nhận:

Như kính gửi;Lãnh đạo Sở;

- Công ty TNHH Hồng Phong;

- Luu VT, TNKS&ĐC.

KT.GIÁM ĐỐC

CEHO CIÁM ĐỐC

Hô Công Khánh

CÔNG TY TNHH HỒNG PHONG

Số..96..18x-HP

V/v: Xin thăm dò khoáng sản đá vôi làm VLXD thông thường

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hanh phúc ------

Lang Sơn, ngày 26. tháng . 5. năm 2009



ĐƠN XIN THĂM DÒ KHOÁNG SẢN ĐÁ VỘI

Kính gửi: Uỷ Ban nhân dân tỉnh Lạng Sơn

Chúng tôi là: Công ty TNHH Hồng Phong

Trụ sở tại: xã Hồng Phong - huyện Cao Lộc - tỉnh Lạng Sơn;

Điện thoai: 025.852409;

Fax: 025.852409.

Đăng ký kinh doanh số 1402000055 do Phòng đăng ký kinh doanh - Sở kế hoach đầu tư tỉnh Lạng Sơn cấp ngày 27/11/2008.

Xin được thăm dò khoáng sản đá vôi khu vực núi Tém làm vật liệu xây dựng thông thường tại xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn.

Diện tích là 55,2 ha; bao gồm hai khu vực, khu 1 ở phía Bắc có diện tích 23,5 ha; Khu vưc phía Nam có diên tích 31,7 ha.

Khu 1 được xác định bởi các điểm góc 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10 và 11 có toạ độ xác đinh trên bản đồ kèm theo.

Khu 2 được xác định bởi các điểm góc 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11 và 12 có toạ độ xác đinh trên bản đồ kèm theo.

Thời gian là 06 tháng, từ tháng 06 năm 2009 đến tháng 12 năm 2009 Dự toán chi phí: 720.467.000 đồng.

Công ty TNHH Hồng Phong cam đoan thực hiện đúng quy định của pháp luật về khoáng sản và quy định của pháp luật khác có liên quan.

CÔNG TY TNHH HỒNG PHONG

Tài liệu gửi kèm theo:

- Bản đồ khu vực thăm dò khoáng sản;
- Đề án thăm dò mỏ đá vôi Núi Tém;
- Bản đồ địa hình và bố trí các công trình thăm dò.

GIÁM ĐỐC Trần Văn Đũng

JE 114-11

CONCLUENT DEN A 2631...

Leccondo Lacente Angeles III and Lacendo

GLÉM ĐỐC Bhiển Văn Đãng

CÔNG TY TNHH HỒNG PHONG

Số.96.../DX - HP

V/v: Xin thăm đồ khoáng sản đá vôi làm VLXD thông thường

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Lạng Sơn, ngày 26 tháng 5. năm 2009



ĐƠN XIN THĂM DÒ KHOÁNG SẢN ĐÁ VÔI

Kính gửi: Uỷ Ban nhân dân tỉnh Lạng Sơn

Chúng tôi là: Công ty TNHH Hồng Phong

Trụ sở tại: xã Hồng Phong - huyện Cao Lộc - tỉnh Lạng Sơn;

Điện thoai: 025.852409;

Fax: 025.852409.

Đăng ký kinh doanh số 1402000055 do Phòng đăng ký kinh doanh - Sở kế hoạch đầu tư tỉnh Lang Sơn cấp ngày 27/11/2008.

Xin được thăm dò khoáng sản đá vôi khu vực núi Tém làm vật liệu xây dựng thông thường tại xã Hồng Phong và xã Phú Xá, huyện Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn.

Diện tích là 55,2 ha; bao gồm hai khu vực, khu 1 ở phía Bắc có diện tích 23,5 ha; Khu vực phía Nam có diện tích 31,7 ha.

Khu 1 được xác định bởi các điểm góc 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10 và 11 có toạ độ xác định trên bản đồ kèm theo.

Khu 2 được xác định bởi các điểm góc 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11 và 12 có toạ độ xác đinh trên bản đồ kèm theo.

Thời gian là 06 tháng, từ tháng 06 năm 2009 đến tháng 12 năm 2009 Dư toán chi phí: 720.467.000 đồng.

Công ty TNHH Hồng Phong cam đoan thực hiện đúng quy định của pháp luật về khoáng sản và quy định của pháp luật khác có liên quan.

CÔNG TY TNHH HỒNG PHONG

Tài liệu gửi kèm theo:

- Bản đồ khu vực thăm dò khoáng sản;
- Đề án thăm dò mỏ đá vôi Núi Tém ;
- Bản đồ địa hình và bố trí các công trình thăm dò.



CÔNG VĂN ĐỂN

Số : 2637.
Ngày 28 thung 5 si nưới 5

GAĞN VIN DÜNG

SỞ KH VÀ ĐT TỈNH LẠNG SƠN PHÒNG ĐĂNG KÝ KINH DOANH

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIÁY CHÚNG NHẬN ĐĂNG KÝ KINH DOANH VÀ ĐĂNG KÝ THUẾ CÔNG TY TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN HAI THÀNH VIÊN TRỞ LÊN

Mã số doanh nghiệp: 4900100332

Đăng ký lần đầu, ngày 10 tháng 8 năm 1993. Đăng ký thay đổi lần thứ 07, ngày 22 tháng 6 năm 2009.

1.Tên công ty: CÔNG TY TNHH HÔNG PHONG

2. Địa chỉ trụ sở chính: Mỏ đá Hồng Phong, xã Hồng Phòng, huyện Cao Lộc, tỉnh Lạng Sơn.

Điện thoại: 025 3852 409

Fax: 025 3852 407

- 3. Ngành, nghề kinh doanh: Sản xuất vật liệu xây dựng; khai thác, chế biến và kinh doanh khoáng sản; vận tải hàng hóa bằng ô tô; đại lý xăng dầu và các chất bôi trơn làm sạch động cơ; mua bán máy móc, thiết bị và phụ tùng thay thế ngành công nghiệp.
- 4. Vốn điều lệ: 12.690.000.000 đồng (mười hai tỷ, sáu trăm chín mươi triệu đồng).

5. Danh sách thành viên:

| Số T T | Tên thành viên | Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú đối với cá nhân | Giá trị vốn góp (nghìn. đ) | Phần vốn góp (%) | Số Giấy chứng minh nhân dân |
|--------------|-------------------|---|----------------------------------|------------------------|-----------------------------------|
| 01 | Trần Văn Dũng | Số 226, khu tái định cư Phai Luông, phường Chi Lăng, thành phố Lạng Sơn, tinh Lạng Sơn | 11.198.488 | 88,25 | 080688754 |
| 02 | Hoàng Thị Xuân | Số 226, khu tái định cư Phai Luông, phường Chi Lăng, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn | 813.552 | 6,41 | 080726712 |
| 03 | Trần Ngọc Báu | Số 226, khu tái định cư Phai Luông, phường Chi Lăng, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn | 406.776 | 3,20 | 080829484 |

| 04 | Trần Thị Cúc | Số 226, khu tái định cư Phai Luông, phường Chi Lăng, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn | 271.184 | 2,14 | 081025946 |
|----|--------------|---|---------|------|-----------|
|----|--------------|---|---------|------|-----------|

6. Người đại diện theo pháp luật:

Họ và tên: TRẦN VĂN DỮNG

Nam

Chức danh: Chủ tịch HĐTV kiêm giám đốc

Sinh ngày: 12/12/1959

Dân tộc: Kinh

Quốc tịch: Việt Nam

Chứng minh nhân dân số: 080688754

Ngày cấp: 16/5/2001

Nơi cấp: Công an tỉnh Lạng Sơn.

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Số 226, khu tái định cư Phai Luông, phường

Chi Lăng, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn.

Chỗ ở hiện tại: Số 226, khu tái định cư Phai Luông, phường Chi Lăng,

thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn.

Chữ ký:

7. Chi nhánh công ty:

Tên chi nhánh: CHI NHÁNH CÔNG TY TNHH HÔNG PHONG

Địa chi: Xã Cai Kinh, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn.

TRUĞNG PHÒNG
PHÒNG PHÒNG
PHÒNG PHÒNG
PHÒNG PHÒNG
PHÒNG PHÒNG
VY Thuý Nga
Vy Thuý Nga